



# Aide-mémoire inscriptions

Patro d'Ottawa

Cet aide-mémoire est un guide pour faciliter l'inscription de votre enfant aux activités du programme jeunesse. Veuillez noter que vous devez faire l'inscription via l'internet en utilisant l'Espace client. Vous pouvez communiquer avec l'adjointe administrative du lundi au vendredi entre 8h-12h et 13h-16h si vous avez des difficultés à vous inscrire : 613-789-7733, poste 0

## **ÉTAPES À SUIVRES**

1. Visiter notre site web : patro-ottawa.com
2. Cocher l'onglet **Espace Client** situé en haut à droite
3. Si vous avez déjà un compte : insérer votre adresse courriel et mot de passe et ouvrir une session



4. **SI VOUS N'AVEZ PAS DE COMPTE** : Créer un compte Digibot



## SI VOUS NE POSSÉDEZ PAS DE COMPTE (suite)

- Après avoir créé un compte Digibot, veuillez vérifier vos courriels et ouvrir une session avec l'adresse courriel et le mot de passe que vous avez utilisé.
- Ajouter un participant (votre enfant)
- Insérer le nom de famille et le prénom du participant

**Ajouter un participant**  
Vous avez l'option de créer un nouveau dossier participant en cliquant ci-dessous.

**Ajouter un participant**



**PATRO d'Ottawa**  
40, rue Cobourg, Ottawa, ON K1N 8Z6  
Téléphone: (613) 789-7733  
Courriel général: info@patro-ottawa.com

Accueil Finances/paiements Documents à compléter Mon profil Déconnexion

**Ajouter un participant**  
Vous pouvez créer un nouveau dossier participant en complétant les champs ci-dessous.

**Détails du nouveau participant**

Nom de famille du participant: Marcoux      Prénom du participant: Lars Mueller

**Créer le dossier du participant**      Retour à l'accueil

Propulsé par Digibot Data Systems, Inc.



## ACCÉDER AU DOSSIER DE L'ENFANT

Accueil Finances/paiements Documents à compléter

### Participants

Voici les participants listés à votre compte.

LARS MUELLER

Accéder au dossier



## Choisir l'activité désirée (club de devoirs, camp d'été, camp de mars, etc)

**Mettre à jour le dossier**  
[Cliquez ici](#) afin de mettre à jour le dossier de ce participant.

**Nouvelle inscription**  
Voici les programmes disponibles.

 Camp d'été 2018 (ados)

 Club de devoirs et activités 2018-2019

Inscrivez-vous dès maintenant!



Valider toutes les informations et assurez-vous que **toutes les personnes autorisées** sont bien indiquées dans le champ “contact au dossier”, n’oubliez pas de vous inclure.

Le participant doit-il prendre des médicaments (par voie orale, par injection ou par voie respiratoire)? \*  OUI  NON

Ce participant souffre-t-il d'autres conditions médicales (ex: diabète, épilepsie)? \*  OUI  NON

Si vous avez répondu OUI à une question ci-dessus, veuillez fournir le détail ici.  
test

**Contacts au dossier**

Marcel Marcoux   Père	Adresse courriel: marcoux@test.ca Lieu de travail: Gouvernement du Canada Adresse du lieu de travail: 23 Laurier Ouest Ottawa ON	<a href="#">Modifier le contact</a> <a href="#">Supprimer le contact</a>
Résidence: 613-888-8888 Travail: 613-222-2222 Cellulaire: 613-777-8888  Autorisé pour le départ Contact en cas d'urgence Priorité d'appel: 1		
Mireille Marcoux   Mère	Adresse courriel: marcouxm@test.ca Lieu de travail: NA Adresse du lieu de travail: NA	<a href="#">Modifier le contact</a> <a href="#">Supprimer le contact</a>
Résidence: 613-222-2222 Travail: 613-999-9999 Cellulaire: 613-444-4444  Autorisé pour le départ Contact en cas d'urgence Priorité d'appel: 1		
Tony Marquis   Cousin	Adresse courriel: tes Adresse: tes Lieu de travail: tes Adresse du lieu de travail: tes	<a href="#">Modifier le contact</a> <a href="#">Supprimer le contact</a>
Résidence: 613-555-5555 Travail: 613-111-1111 Cellulaire: 613-777-7777  Autorisé pour le départ Contact en cas d'urgence Priorité d'appel: 1		

[Ajouter un nouveau contact](#)

**Procéder à l'inscription** [Retour au tableau de bord](#)

Propulsé par Digibot Data Systems, Inc.

## CHOISIR GROUPE D'ÂGE ET LES SESSIONS

 **PATRO d'Ottawa**  
40, rue Cobourg, Ottawa, ON K1N 8Z6  
Téléphone: (613) 789-7733  
Courriel général: info@patro-ottawa.com

[Accueil](#) [Finances/paiements](#) [Documents à compléter](#) [Mon profil](#) [Déconnexion](#)

**Club de devoirs et activités 2018-2019**  
BLAL LBAL

Selection des activités

Voici les activités disponibles pour ce participant. Notez que pour certaines activités un âge minimal ou maximal est imposé. L'âge du participant est calculé en date du début de chaque session offerte. Si l'activité que vous recherchez n'est pas listée, veuillez communiquer avec support@digibot.ca.

**Autumn 2018 | 4 septembre - 21 décembre 2018**

<input checked="" type="checkbox"/> Les athlètes (8-9 ans)	\$145.00	PATRO 40, rue Cobourg, Ottawa, ON K1N 8Z6
--	----------	--

**Hiver/printemps 2019 | 7 janvier - 31 mai 2019**

<input checked="" type="checkbox"/> Les athlètes (8-9 ans)	\$185.00	PATRO 40, rue Cobourg, Ottawa, ON K1N 8Z6
<input type="checkbox"/> Les super-héros (10-11 ans)	\$185.00	PATRO 40, rue Cobourg, Ottawa, ON K1N 8Z6

**Procéder** [Retour à l'accueil](#)

## RÉPONDRE À TOUTES LES QUESTIONS

**PATRO d'Ottawa**  
40, rue Cobourg, Ottawa, ON K1N 8Z6  
Téléphone: (613) 789-7733  
Courriel général: info@patro-ottawa.com

Accueil Finances/paiements Documents à compléter Mon profil Déconnexion

**Dernières étapes**  
Nous avons encore besoin de quelques détails pour finaliser le tout!

Consentements requis

J'accepte les conditions d'inscription du PATRO d'Ottawa. Celles-ci sont disponibles en tout temps sur le site web du PATRO d'Ottawa.  OUI 

J'accepte que cet enfant soit photographié ou filmé. Cette autorisation est valable en tout temps. Je suis conscient(e) que des photographies ou une bande vidéo pourraient être diffusées (spectacle pour les parents, dépliants, publicité, site web, Facebook, etc.).

Je comprends et j'accepte que le participant, dont le nom figure dans le présent formulaire, une personne mineure aux termes de la loi sur la majorité et la capacité civile, participe à toute activité et à tout programme précisé dans le présent formulaire. En tant que parent ou tuteur légal du participant inscrit aux programmes et aux activités, je conviens, et le participant de même, d'indemniser le Patro d'Ottawa, la Ville d'Ottawa, Centraide/United Way et de les dégager de toute responsabilité relativement aux réclamations, aux demandes, aux actions ou causes d'action, aux pertes, aux frais et aux dommages dont elle pourrait faire l'objet ou qu'elle pourrait encourir en raison de blessures que le participant pourrait subir ou infliger à autrui, par négligence ou pendant qu'il participe aux programmes et aux activités. En outre, le participant et moi libérons, exonérons et dégagons le Patro d'Ottawa, la Ville d'Ottawa, Centraide/United Way de toute responsabilité envers nos héritiers, exécuteurs testamentaires et administrateurs à l'égard de toute perte ou de tout dommage et de toute réclamation ou revendication afférente auxdits pertes et dommages qui pourraient découler d'une blessure corporelle ou d'un dommage matériel. En signant la présente convention, le participant et moi-même comprenons que le participant accepte certains risques juridiques et qu'il pourrait se blesser.

 **Procéder** Retour à l'accueil

Propulsé par Digibot Data Systems, Inc.

## PAYER

PayPal via l'Espace client

En personne au Patro entre 8h-12h et 13h-16h (Visa, Mastercard, Débit, comptant, chèque)

**PATRO d'Ottawa**  
40, rue Cobourg, Ottawa, ON K1N 8Z6  
Téléphone: (613) 789-7733  
Courriel général: info@patro-ottawa.com

TEST TEST, LARS  
natshats70@yahoo.ca

Accueil Finances/paiements Documents à compléter Mon profil Déconnexion

**Détails de facturation**  
Veuillez confirmer les détails de facturation ci-dessous.

Sommaire de la facturation

Date de la facture	Description	Montant
4 septembre 2018	Hiver/printemps 2019, Les athlètes (8-9 ans) (PO)	\$185.00
4 septembre 2018	Automne 2018, Les athlètes (8-9 ans) (PO)	\$145.00
	<b>TOTAL À PAYER</b>	<b>\$330.00</b>

Sélectionner une méthode de paiement  
Veuillez sélectionner votre mode de paiement désiré ci-dessous.

Chèques post-datés  
 Paiement en ligne via PayPal™ (premier versement ou paiement complet)

 **Procéder** Retour à l'accueil

Propulsé par Digibot Data Systems, Inc.

## DOCUMENTS À COMPLÉTER

Veuillez signer tous les documents que vous retrouverez sous l'onglet Documents à compléter

Documents à retourner																		
Voici une liste des documents à votre dossier. Il est possible que certains documents nécessitent une action de votre part afin de confirmer et/ou valider vos inscriptions.																		
Documents généraux																		
<table border="1"><thead><tr><th>Description</th><th>État</th><th>Action</th></tr></thead><tbody><tr><td>Aucun document au dossier.</td><td></td><td></td></tr></tbody></table>			Description	État	Action	Aucun document au dossier.												
Description	État	Action																
Aucun document au dossier.																		
<b>Sommaire d'inscription #188740243</b> CLUB DE DEVOIRS ET ACTIVITÉS 2018-2019	● En attente de votre signature	<a href="#">Signer en ligne</a>																
Conditions d'inscription	● À consulter seulement	<a href="#">Visionner (PDF)</a>																
Plan d'urgence pour anaphylaxie (MEO)	● À compléter et signer	<a href="#">Compléter en ligne</a>																
Plan individualisé pour besoins médicaux (MEO)	● À compléter et signer	<a href="#">Compléter en ligne</a>																
<b>MARCOUX, MARTIN</b>																		
<table border="1"><thead><tr><th>Description</th><th>État</th><th>Action</th></tr></thead><tbody><tr><td>Aucun document au dossier.</td><td></td><td></td></tr></tbody></table>	Description	État	Action	Aucun document au dossier.														
Description	État	Action																
Aucun document au dossier.																		
<b>MUELLER, LARS</b>																		
<table border="1"><thead><tr><th>Description</th><th>État</th><th>Action</th></tr></thead><tbody><tr><td>Sommaire d'inscription #532167351</td><td>● En attente de votre signature</td><td><a href="#">Signer en ligne</a></td></tr><tr><td>CLUB DE DEVOIRS ET ACTIVITÉS 2018-2019</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Conditions d'inscription</td><td>● À consulter seulement</td><td><a href="#">Visionner (PDF)</a></td></tr><tr><td>Plan d'urgence pour anaphylaxie (MEO)</td><td>● À compléter et signer</td><td><a href="#">Compléter en ligne</a></td></tr><tr><td>Plan individualisé pour besoins médicaux (MEO)</td><td>● À compléter et signer</td><td><a href="#">Compléter en ligne</a></td></tr></tbody></table>	Description	État	Action	Sommaire d'inscription #532167351	● En attente de votre signature	<a href="#">Signer en ligne</a>	CLUB DE DEVOIRS ET ACTIVITÉS 2018-2019			Conditions d'inscription	● À consulter seulement	<a href="#">Visionner (PDF)</a>	Plan d'urgence pour anaphylaxie (MEO)	● À compléter et signer	<a href="#">Compléter en ligne</a>	Plan individualisé pour besoins médicaux (MEO)	● À compléter et signer	<a href="#">Compléter en ligne</a>
Description	État	Action																
Sommaire d'inscription #532167351	● En attente de votre signature	<a href="#">Signer en ligne</a>																
CLUB DE DEVOIRS ET ACTIVITÉS 2018-2019																		
Conditions d'inscription	● À consulter seulement	<a href="#">Visionner (PDF)</a>																
Plan d'urgence pour anaphylaxie (MEO)	● À compléter et signer	<a href="#">Compléter en ligne</a>																
Plan individualisé pour besoins médicaux (MEO)	● À compléter et signer	<a href="#">Compléter en ligne</a>																
<b>TEST, DOODLE</b>																		
<table border="1"><thead><tr><th>Description</th><th>État</th><th>Action</th></tr></thead><tbody><tr><td>Aucun document au dossier.</td><td></td><td></td></tr></tbody></table>	Description	État	Action	Aucun document au dossier.														
Description	État	Action																
Aucun document au dossier.																		

Un grand merci d'avoir choisi le programme jeunesse du Patro d'Ottawa et au plaisir de vous revoir bientôt,

L'équipe du programme jeunesse